

## SYYLIIEN POISTOHAPPO

LUE KÄYTTÖOHJEET HUOLELLISESTI ENNEN DR. YGLO SYYLIIEN POISTOHAPPO -TUOTTEEN KÄYTTÄMISTÄ, VAIKKA OLISIT KÄYTTÄNYT TUOTETTA AIEMMIN. TIETOJA ON SAATETTU MUUTTAA UUSIEN TUTKIMUSTEN JA LÖYDÖSTEN SEURAUKSENA SEN JÄLKEEN, KUN OLET VIIMEKSI KÄYTTÄNYT TUOTETTA. SÄILYTÄ NÄMÄ KÄYTTÖOHJEET. AIKUISILLE JA LAPSIILLE (YLI 4-VUOTIAILLE).

### MIHIN DR. YGLO SYYLIIEN POISTOHAPPO -TUOTETTA KÄYTTÄÄN?

Dr. Yglo syyliden poistohappo -tuote on syyliden hoitoon käytettävä lääkinällinen laite. Dr. Yglo syyliden poistohappo -tuote sisältää monokloorietikkahappoa, jonka vaikutus ihoon on keratolyttinen. Syyliä hajottaa kerroskerrokselta. Monokloorietikkahappo valmistaa, että syyliäviruksen sisältämät solut tuhoutuvat.

Dr. Yglo syyliden poistohappo -tuotteen etu on, että suora levitys syyliälle ei satu, eli hoito soveltuu myös lapsille, kun aikuinen annostelee tuotetta oikein.

### Dr. Yglo syyliden poistohappo -tuotetta saa käyttää vain käsien ja jalkapohjan syyliden hoitoon.

- Niitä esiintyy pääasiassa käsissä ja jaloissa.
- Ne ovat saman värisiä ihon kanssa.
- Niiden ympäröimä on alle millimetristä yli senttimetriin.
- Syyliä voi samanaikaisesti esiintyä useampi.
- Tartunta tapahtuu yleensä suoran kosketuksen kautta, mutta myös pyyhkeiden tai pintakosketuksen välityksellä.
- Raapiminen ja kynsien pureskelu kasvattavat tartuntariskiä.



### Älä käytä Dr. Yglo syyliden poistohappoa rasvaluomiin

- Koko ja väri voivat vaihdella.
- Keskimääräinen ympäröimä on 0,5-1 cm.
- Rasvaluomet ovat yleensä aluksi ihon värisiä, kellertävän ruskeita tai harmaan ruskeita laikkuja iholla. Myöhemmin ne muuttuvat isommiksi ja paksummiksi.
- Vaikuttavat olevan ihon pinnalla ja helposti pois raavittavilta, mutta ovat todellisuudessa kovin kiinni ihossa.
- Niitä voi esiintyä missä tahansa kehon osassa, paitsi kämmenissä, jalkapohjissa ja huulissa. Niitä esiintyy useimmiten rintakehässä, selässä, kasvoissa ja kaulassa.



### KÄYTTÖOHJEET (KEMIALLISTEN PALOVAMMOJEN ESTÄMISEKSI)

Jalkapohjan syyliä tulee hoitaa erityisellä tarkkuudella. Jalkapohjan iho on paksumpaa ja kuormittuu kävellessä, minkä vuoksi huolellinen suojaus ja ohjeen mukainen annostelu ovat erityisen tärkeitä.



- Vain aikuiset saavat levittää tuotetta.
- Käytä vain käsiin ja jalkoihin.
- Älä käytä muihin kehonosiin.
- Syyliä ympäröivälle terveelle iholle voidaan levittää

- vasetiinia tai rasvaista voidetta suojaamaan ihoa hoidon aikana.
- Aseta pullo vakaalle pinnalle, joka kestää syövyttävää nestettä.
- Kosketa syyliä applikaattorilla vain kerran levityksen aikana.
- Annostelee Dr. Yglo syyliden poistohappo -tuotetta syyliän vain kerran viikossa.
- Anna nesteen koskettaa vain syyliää.
- Vältä kosketusta ihoon.
- Anna nesteen kuivua kunnolla levittämisen jälkeen.
- Älä peitä syyliää käsittelyn jälkeen.
- Tulokset näkyvät viikon kuluttua.

- Alle 18-vuotiaat eivät saa käyttää laitetta.
- Tuotetta ei saa käyttää muualla kuin käsissä ja jaloissa esiintyviin syyliin.
- Tuotetta ei saa levittää kokonaan tai osittain kynnen alla olevaan syyliään.
- Neste ei saa koskettaa tervettä ihoa.
- Tuotetta ei saa levittää, jos kädet tärisivät tai sormet ovat jäykät.
- Syyliää ei saa koskettaa applikaattorilla yhtä kertaa enemmän.
- Syyliää ei saa peittää nesteen levittämisen jälkeen.
- Tuotetta ei saa levittää syntymämerkeille, ontelosyyliin, avoimiin haavoihin, hyperpigmentoituneille alueille, rasvaluomiin tai tummiin, karvaisiin tai erikoisen näköisiin syyliin.
- Tuotetta ei saa käyttää raskauden tai imetyksen aikana.
- Hoitoa ei saa toistaa odottamatta viikkoa edellisestä hoitokerrasta.



### TÄRKEÄT HUOMAUTUKSET

#### Älä käytä Dr. Yglo syyliden poistohappo -tuotetta:

- Alle 4-vuotiaille lapsille.
- Jos olet herkkä vähintään yhdelle tuotteen ainesosalle.
- Sukuelimissä tai niiden alueella esiintyviin syyliin.
- Punaisiin, ärsyntyneisiin tai tulehtuneisiin syyliin.
- Väilittömästi syyliden kirurgisen poiston, jäädytyshoidon tai laserhoidon jälkeen.
- Raskauden tai imetyksen aikana.
- Kokonaan tai osittain kynnen alla oleviin syyliin.

### Ole erityisen varovainen käyttäessäsi Dr. Yglo -syyliän poistohappoa seuraavissa tilanteissa:

- Jos diagnoosi on epävarma (ihomuutosta ei voida selkeästi todeta syyliäksi).
- Jos sinulla on immuunipuutos (esimerkiksi sytostaattisten lääkkeiden käytön vuoksi).
- Jos sinulla on diabetes tai muita sairauksia, kuten verisuonitauteja, jotka voivat hidastaa haavojen paranemista.

Näissä tapauksissa älä käytä Dr. Yglo syyliän poistohappoa ennen kuin olet keskustellut asiasta lääkärin kanssa.

### VAROITUKSET

- Tuote on tarkoitettu vain ulkoiseen käyttöön.
- Neste on syövyttävää.
- Jos neste koskettaa tervettä ihoa, huuhtelee alue vedellä.
- Sulje pullo huolellisesti.
- Pidettävä lasten ulottumattomissa.
- Lopeta käyttö, jos ilmenee rakkuloita.
- Kosketa syyliä applikaattorilla vain kerran.
- Hoitoa ei saa toistaa odottamatta viikkoa edellisestä hoitokerrasta.

### HAITTAVAIKUTUKSET

Dr. Yglo syyliden poistohappo -tuote voi aiheuttaa ihoärsytystä, polttavaa tunnetta, ihon punoitusta tai yliherkkyysoireita. Ota yhteyttä lääkäriin, jos oireet pahenevat.

### LÄÄKEVALMISTEET JA DR. YGLO SYYLIIEN POISTOHAPPO

Tietojemme mukaan tämä tuote ei vaikuta muiden lääkkeiden käyttöön.

### SISÄLTÖ

Pullo, jossa on 2 ml:n sekoitus monokloorietikkahappoa (50 %) ja tislattua vettä (50 %). Mukautettu applikaattori.

### SÄILYTYSOLOSUHTEET

Säilytä Dr. Yglo syyliden poistohappo -tuotetta huoneenlämpöissä (15-25 °C), kuivassa ja pimeässä paikassa alkuperäspakkauksessa sekä lasten ulottumattomissa.

Viimeinen käyttöpäivä on ilmoitettu ulkopakkauksen alaosaan. Säilyy avattuna viimeiseen käyttöpäivään saakka.

Lisätietoja Dr. Yglo syyliden poistohappo -tuotteesta on osoitteessa www.dryglo.fi. Jos sinulla on tuotteeseen liittyviä kyselyitä, ota yhteyttä markkinoijan asiakaspalvelu@fennogate.fi.

### SYMBOLIEN SELITYKSET

Pakkauksessa ja käyttöohjeissa käytetyt varoitusmerkit ja symbolit ovat välttämättömiä, jotta voidaan varmistaa, että tuotetta käytetään turvallisesti ja oikein, ja että käyttäjää ja muita voidaan suojella vahingoittumiselta. Symbolit on selitetty alla olevassa taulukossa:

Symboli	Selitys
	Valmistajan symboli
	Symboli, joka kehottaa käyttäjää tutustumaan käyttöohjeet
	Symboli, joka osoittaa, että laitteen käytössä on noudatettava varovaisuutta
	Viimeisen käyttöpäivän symboli
	Symboli, joka osoittaa, että tuote on lääkinällinen laite
	Varoitus: syövyttävää ainetta
	Ei alle 4-vuotiaille lapsille
	Pidettävä lasten ulottumattomissa
	Ei saa käyttää raskauden tai imetyksen aikana
	Eränumeron symboli
	Tuotetta on säilytettävä 15-25 °C:n lämpötilassa
	Symboli, joka ilmaisee laitteen yksilöllisen tunnuksen

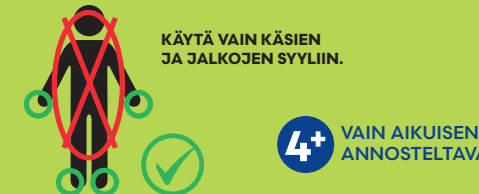
## DR. YGLO SYYLIIEN POISTOHAPPO -TUOTTEEN KÄYTTÖ (Vain aikuiset saavat annostella tuotetta):

Levitä erittäin varovasti. Liuos on syövyttävää. Ole erityisen varovainen levittäessäsi sitä vaikeammin erityisesti henkilöitä, joilla on liikuntarajoitteita tai joiden kehon hienomotoriset toiminnot ovat häiriintyneet (käsiin vapina, sormien jäykkyys).



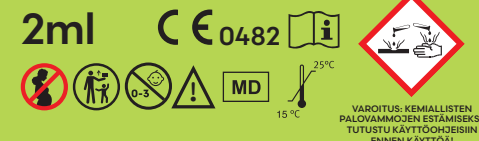
1. Dr. Yglo syyliden poistohappo -pullosta on lapsiturvallinen korkki, joka avataan seuraavaksi: Aseta pullo alustella, joka kestää syövyttävää nestettä. Vältä kosketusta vaatteiden, tekstiilien tai pöytäliinojen kanssa. Avaa pullo painamalla korkkia alas ja kääntämällä sitä vastapäivään.
2. Syyliää ympäröivälle terveelle iholle voidaan levittää vasetiinia tai rasvaista voidetta suojaamaan ihoa hoidon aikana.
3. Poista pullon korkki.
4. Levitä pieni määrä Dr. Yglo syyliden poistohappo -tuotetta syyliän päälle applikaattorilla (älä anna nesteen valua terveelle iholle). Varmista, että levität Dr. Yglo syyliden poistohappo -tuotetta syyliälle ja että kosketat syyliää applikaattorilla vain kerran.
5. Anna sen kuivua heti. Älä peitä syyliää esim. laastarilla. Sulje pullo huolellisesti käytön jälkeen. Dr Yglo syyliden poistohappo -tuotetta ei tule käyttää useammin kuin kerran viikossa.

Nesteelle on annettava viikko aikaa hajottaa syyliän ulkokerros, joten tulos ei ole heti nähtävissä nesteen levittämisen jälkeen. Syyliän koosta ja paksuudesta riippuen Dr. Yglo syyliden poistohappo -tuotteen käyttö on mahdollisesti toistettava viikon jälkeen ensimmäisestä hoitokerrasta. Älä toista hoitoa aiemmin.



KÄYTÄ VAIN KÄSIEN JA JALKOJEN SYYLIIIN.

4+ VAIN AIKUISEN ANNOSTELTAVAKSI



VALMISTAJA  
TheOTCLab B.V.  
Fred. Roeskestraat 115,  
1076 EE Amsterdam,  
The Netherlands

MARKKINOIJA  
FENNOGATE FINLAND OY  
Microkatu 1  
70210 Kuopio

LÄS BRUKSANVISNINGEN NOGGRANT INNAN DU ANVÄNDER DR. YGLO VÅRTBORTTAGNINGSSYRA, ÄVEN OM DU HAR ANVÄNT PRODUKTEN TIDIGARE. INFORMATIONEN KAN HA ÄNDRATS TILL FÖLJD AV NY FORSKNING OCH NYA UPPTÄCKTER SEDAN DU SENAST ANVÄNDE PRODUKTEN. SPARA DENNA BRUKSANVISNING. FÖR VUXNA OCH BARN (ÖVER 4 ÅR).

### VAD ANVÄNDS DR. YGLO VÅRTBORTTAGNINGSSYRA TILL?

Dr. Yglo VÅRTBORTTAGNINGSSYRA är en medicinteknisk produkt för behandling av vårtor. Dr. Yglo VÅRTBORTTAGNINGSSYRA innehåller monoklorättiksyra, som har en keratolytisk effekt på huden. Vårten luckras upp lager för lager. Monoklorättiksyra ser till att cellerna i vårtiruset förstörs.

Fördelen med Dr. Yglo VÅRTBORTTAGNINGSSYRA är att direkt applicering på vårtan inte gör ont, behandlingen är därför även lämplig för barn, så länge en vuxen administrerar produkten på rätt sätt.

### Dr. Yglo VÅRTBORTTAGNINGSSYRA ska endast användas för att behandla vårtor på händer och fötter.

- De förekommer främst på händer och fötter.
- De har samma färg som huden.
- De varierar i omkrets från mindre än en millimeter till mer än en centimeter.
- Flera vårtor kan förekomma samtidigt.
- Vårtor smittar främst genom direktkontakt, men också via handdukar eller gemensamma ytor.
- Risken för smitta ökar vid kliande och nagelbitning.



### Använd inte Dr. Yglo VÅRTBORTTAGNINGSSYRA för mjällvårtor

- Storlek och färg kan variera.
- Den genomsnittliga omkretsen är 0,5-1 cm.
- Mjällvårtor är vanligtvis till en början hudfärgade, gulbruna eller gråbruna fläckar på huden. De blir senare större och tjockare.
- De verkar ligga på huden och ser ut att vara enkla att skrapa bort, men sitter i själva verket hårt fast i huden.
- De kan förekomma på alla delar av kroppen, utom på handflatorna, fotsulorna och läpparna. De förekommer oftast på bröst, rygg, i ansiktet och på halsen.



### Bruksanvisning (för att förhindra kemiska brännskador):

Fotvårtor ska behandlas med särskild försiktighet. Huden på fotsulan är tjockare och belastas vid gång,



- Endast vuxna får administrera produkten.
- Använd endast på händer och fötter! Använd inte på andra delar av kroppen.
- Vaseline eller fet kräm kan appliceras på den friska huden som omger vårtan för att skydda huden under behandlingen. Detta rekommenderas vid behandling av alla vårtor och är särskilt viktigt vid behandling av fotvårtor.
- Ställ flaskan på ett stabilt underlag som tål frätande vätska.
- Rör bara vid vårtan med applikatoren en gång under appliceringen.
- Applicera Dr. Yglo VÅRTBORTTAGNINGSSYRA på vårtan endast en gång i veckan.
- Låt vätskan endast vidröra vårtan.
- Undvik kontakt med huden.
- Låt vätskan torka ordentligt efter applicering.

- Barn under 18 år får inte använda produkten.
- Produkten ska inte användas för vårtor på andra ställen än händer och fötter.
- Produkten får inte appliceras på vårtor som helt eller delvis är placerade under nageln.
- Vätskan får inte komma i kontakt med frisk hud.
- Applicera inte produkten om dina händer skakar eller om dina fingrar är stela.
- Applikatoren får inte vidröra vårtan mer än en gång.
- Vårtan får inte täckas över efter att vätskan har applicerats.
- Applicera inte produkten på födelsemärken, mollusker, öppna sår, hyperpigmenterade områden, mjällvårtor eller mörka, håriga eller avvikande vårtor.
- Produkten får inte användas under graviditet eller amning.
- Behandlingen får inte upprepas utan att man väntar en vecka efter den föregående behandlingen.



### VIKTIGA ANMÄRKNINGAR

#### Använd inte Dr. Yglo VÅRTBORTTAGNINGSSYRA:

- För barn under 4 år
- Om du är känslig mot minst en ingrediens i produkten eller om du har känslig hud i ansiktet (vätskan får aldrig komma i kontakt med ögonen eller slemhinorna i näsan eller munnen)
- På vårtor som förekommer på eller i området kring könsorganen
- På födelsemärken, mollusker, öppna sår, leverfläckar, pigmenterade födelsemärken, mjällvårtor eller mörka, håriga eller avvikande vårtor
- På röda, irriterade eller inflammerade leverfläckar
- Omedelbart efter kirurgiskt borttagande av vårtor, frysbehandling (kryoterapi) av vårtor eller laserbehandling. Detta gäller särskilt i situationer där huden är röd eller öm efter behandlingen. I så fall bör du vänta minst 4 veckor tills rodnaden eller inflammationen har försvunnit helt. Först då är det tillåtet att använda VÅRTBORTTAGNINGSSYRA igen.
- Under graviditet eller amning
- På vårtor helt eller delvis placerade under nageln
- Rör bara vid vårtan med applikatoren en gång. Upprepa endast vid behov efter en vecka.

### Var särskilt försiktig när du använder Dr. Yglo VÅRTBORTTAGNINGSSYRA:

- Om det råder någon osäkerhet kring diagnosen (förändringarna i huden kan inte med säkerhet förklaras som vårtor)
  - Om personen som behandlas har ett försvagat immunförsvar (t.ex. om personen får kemoterapi)
  - Om personen som behandlas har diabetes eller andra tillstånd, t.ex. årlsjukdomar, vilket innebär att sår läker långsammare.
- I dessa fall är det förbjudet att använda Dr. Yglo VÅRTBORTTAGNINGSSYRA, innan man har rådfrågat sin läkare.

### VARNINGAR

- Produkten är endast avsedd för extern användning.
- Använd med försiktighet. Dr. Yglos VÅRTBORTTAGNINGSSYRA är frätande.
- Om vätskan kommer i kontakt med frisk hud, skölj området med vatten. Om din hud trots dessa försiktighetsåtgärder blir irriterad, ska den behandlas på samma sätt som en brännskada.
- Kontakta din läkare om dina symtom inte förbättras.
- Stäng korken ordentligt efter användning och förvara flaskan i upprätt läge.
- Förvara utom räckhåll för barn.
- Vuxna ska övervaka barn, äldre och andra användare med nedsatt förmåga som använder produkten.
- Undvik kontakt med kläder, textilier, dukar och hud.
- Sluta använda produkten om en blåsa uppstår på behandlingsstället.
- Rör bara vid vårtan med applikatoren en gång. Upprepa endast vid behov efter en vecka.

### BIVERKNINGAR

Dr. Yglos VÅRTBORTTAGNINGSSYRA kan orsaka biverkningar, även om inte alla upplever dem. Biverkningar av Dr. Yglo VÅRTBORTTAGNINGSSYRA kan vara hudirritation, brännande

känsla, hudrodnad eller överkänslighetsreaktioner. Om biverkningar uppstår ska behandlingen avbrytas tills symtomen har försvunnit helt. Om någon av dessa biverkningar är allvarlig, eller om du märker av biverkningar som inte anges i denna bruksanvisning, ska du kontakta läkare eller farmaceut.

### INNEHÅLL I DR. YGLO VÅRTBORTTAGNINGSSYRA

Flaska innehållande en 2 ml blandning av monoklorättiksyra (50 %) och destillerat vatten (50 %). En anpassad applikator som används för att applicera vätskan på vårtan.

### FÖRVARING

Förvara Dr. Yglo vårtorttagningssyra vid rumstemperatur (15-25 °C) på en torr och mörk plats i originalförpackningen och utom räckhåll för barn.

- Utgångsdatumet anges på botten av ytterförpackningen. Öppnad produkt kan användas fram till utgångsdatumet.

Mer information om Dr. Yglo vårtorttagningssyra finns på [www.dryglo.fi](http://www.dryglo.fi). Om du har några frågor om produkten, vänligen kontakta marknadschefen på [asiakaspalvelu@fennogate.fi](mailto:asiakaspalvelu@fennogate.fi).

### FÖRKLARING AV SYMBOLER

Varningsskyltarna och symbolerna som används på förpackningen och i bruksanvisningen är nödvändiga för att säkerställa att produkten används säkert och korrekt och för att skydda användaren och andra från skada. Symbolerna förklaras i tabellen nedan:

Symbol	Förklaring
	Tillverkarens symbol
	Symbol som uppmanar användaren att läsa bruksanvisningen
	Symbol som anger att försiktighet bör iakttas vid användning av produkten
	Symbol för utgångsdatum
	Symbol som anger att produkten är en medicinteknisk produkt
	Varning: frätande ämne
	Ej för barn under 4 år
	Förvaras utom räckhåll för barn
	Använd inte under graviditet eller amning
	Symbol för batchnummer
	Produkten ska förvaras vid 15-25 °C
	Symbol som indikerar den unika enhetsidentifiern

## ANVÄNDNING AV DR. YGLO VÅRTBORTTAGNINGSSYRA (Endast vuxna får administrera produkten)

Var extra försiktig när du applicerar lösningen. Lösningen är frätande. Var extra försiktig när du applicerar den på områden på händer eller fötter som är svårare att nå. Detta gäller särskilt personer med begränsad rörlighet eller vid störningar i finmotoriken (darrande händer, stela fingrar).



1. Dr. Yglo WART REMOVAL ACID-flaskan har ett barnsäkert lock som öppnas på följande sätt: Placera flaskan på en stabil yta som tål frätande vätskor. Undvik kontakt med kläder, textilier eller tygbitar. För att öppna flaskan, tryck ner locket och vrid det moturs samtidigt.
2. Vaseline eller en fet kräm kan appliceras på den friska huden runt vårtan för att skydda huden under behandlingen. Ta bort locket från flaskan när du är redo att dosera produkten omedelbart.
3. Ta bort locket från flaskan.
4. Applicera en liten mängd Dr. Yglo VÅRTBORTTAGNINGSSYRA ovanpå vårtan med applikatoren (låt inte vätskan rinna ner på den friska huden). Se till att du applicerar Dr. Yglo VÅRTBORTTAGNINGSSYRA ovanpå vårtan och att du bara rör vårtan en gång med applikatoren.
5. Låt vårtan torka ett tag. Täck inte över den med till exempel ett plåster. Stäng flaskan ordentligt efter användning. Dr. Yglo vårtorttagningssyra bör inte användas mer än en gång i veckan.

Vätskan måste ges i en vecka för att bryta ner vårtans yttre lager, så resultatet kommer inte att synas omedelbart efter att vätskan har applicerats. Beroende på vårtans storlek och tjocklek kan det vara nödvändigt att upprepa användningen av Dr. Yglo VÅRTBORTTAGNINGSSYRA en vecka efter den första behandlingen. Upprepa inte behandlingen tidigare.



ANVÄND ENDAST FÖR VÅRTOR PÅ HÄNDER OCH FÖTTER.

4+ ENDAST FÖR ADMINISTRERING TILL VUXNA



TILLVERKARE  
TheOTC Lab B.V.  
Fred. Roeskestraat 115,  
1076 EE Amsterdam,  
The Netherlands

MARKNADSFÖRARE  
FENNOGATE FINLAND OY  
Microkatu 1  
70210 Kuopio

VARNING: FÖR ATT FÖRHINDRA KEMISKA BRÄNNSKADOR: LÄS BRUKSANVISNINGEN FÖRE ANVÄNDNING!